

TPRS – it's magic!

In de zomer van 2008 heb ik, mede door financiële ondersteuning van het Europees Platform, een studiereis gemaakt naar de National TPRS Conference, de NTPRS, in Minneapolis. Elk jaar vindt deze vijfdaagse conferentie plaats op een andere plek in Amerika. Thema in 2008 was: 'It's magic!'

TPRS staat voor Teaching Proficiency with Reading and Storytelling en wordt ook wel TPR Storytelling genoemd. TPRS is ontwikkeld door Blaine Ray, nadat hij een aantal jaren met TPR had gewerkt en er de kracht maar ook de grenzen van had leren kennen. Hij heeft TPRS in de praktijk van het lesgeven in het voortgezet onderwijs ontwikkeld. Momenteel wordt het door duizenden docenten gebruikt. Uitgangspunt is dat de taal aangeleerd wordt vanuit verhalen en alles continu honderd procent begrijpelijk dient te zijn. De taalverwerving vindt net andersom plaats dan men traditioneel gewend is: vanuit verhalen leert men structuren en woorden van de doeltaal aan. Omdat men bij 'verhalen' te maken heeft met 'beelden', gaat het taal verwerven via TPRS een niveau dieper dan wanneer alleen op basis van vertaling wordt gewerkt. Er zijn complete leerlijnen verkrijgbaar voor de diverse talen. In 2008 zijn de eerste scholen in Nederland begonnen om TPRS toe te passen in hun taallessen. Een talendocent uit Nederland vertelt hierover: 'Inmiddels zijn we aan het experimenteren geslagen met TPRS in onze lessen en dat werkt! Door onze verhalen worden steeds meer collega's enthousiast. Wij adviseren deze collega's dan om ook eens een workshop bij te wonen.'

TPR en TPRS zijn niet hetzelfde. Met TPR leer je de taal letterlijk 'al doende'.



Jason Fritze (uiterst links) laat een spannend en gruwelijk verhaal uitspelen door talendocenten tijdens NTPRS Minneapolis 2008

Het kan alleen met concrete (werk)woorden. Je leert er de taal verbazingwekkend snel mee. Iedereen bezit, volgens Howard Gardners theorie, acht intelligenties, maar in verschillende mate. Van de gemiddelde talendocent mag je verwachten dat de verbaal-linguïstische intelligentie zeer ruim aanwezig zal zijn. Door TPRS wordt deze intelligentie sterk aangesproken. Ook de visueel-ruimtelijke en de interpersoonlijke intelligentie komen aan bod en bij het uitspelen van verhalen ook de lichamelijk-kinesthetische. Bij de gemiddelde vmbo'er zal de lichamelijk-kinesthetische intelligentie sterker aanwezig en ontwikkeld zijn dan bij de gemiddelde talendocent. Spierleren is een zeer krachtige wijze van leren, juist en vooral ook op de lange termijn. Bovendien, hoe meer intelligenties, hoe meer zintuigen je inschakelt bij het leerproces, hoe krachtiger het zal verlopen.

TPR en TPRS vormen samen een goed huwelijk, zeker wanneer je bij TPR de 'circling'-techniek van TPRS inzet. Hierbij worden alle onderdelen van een zin in de doeltaal bevraagd. Daardoor ontstaat er veel herhaling en slijpt de taal goed in. Op de website van Susan Gross is een hand-out over circling te downloaden, <www.susangrosstprs.com>.

Het blijft verbazingwekkend om te zien hoe goed TPRS werkt, ondanks dat men zegt 'We teach for June'. Je ziet ook al tussentijds effecten. Men beweegt zich vol vertrouwen in de doeltaal, dit komt

mede doordat er steeds naar honderd procent begrip wordt gestreefd. Een groot aandachtspunt voor de docent blijft erop te letten niet te snel te gaan.

NTPRS 2008 in Minneapolis was inderdaad *magic!* Het was bijzonder inspirerend om op te trekken met rond de 500 collega's, van beginners tot vergevorderden, die allemaal een week van hun zomervakantie opofferden om meer over hun vak te leren, zodat ze hun leerlingen daar na de vakantie weer van konden laten profiteren. We hadden zeer goede workshopleiders, experts in hun vak. En het leuke was, dat iedereen zeer serieus bezig was, maar dat er enorm veel gelachen werd: taal leren met plezier! ■

Alike Last

Handige links

Meer te lezen en vooral ook te zien (filmpjes) over de NTPRS 2008: zie de blog van docent Duits & Spaans Michael Miller op <<http://homepage.mac.com/moose2000/NTPRS2008>>.

NTPRS 2009, van 20 tot en met 24 juli in San Antonio: <www.nationaltprs.com>. Uitwisseling tussen talendocenten die werken met TPRS (en TPR): <<http://groups.yahoo.com/group/moretprs/join>> en <<http://moretprs.net>>.

Uitwisseling TPRS Nederlandse docenten: <http://groups.yahoo.com/group/tprsin_nederland>.

Subsidie studiereizen via Europees Platform: <www.europeesplatform.nl>. Achtergrondinformatie in het Nederlands over TPR, TPRS en meervoudige intelligenties: <www.taalleermethoden.nl>.